



Phiếu Ghi Danh / Registration Form
Khóa Tu Tiếng Việt Từ ngày 7 - 11 tháng 8 năm 2019
Đã về, đã tới
Vietnamese Retreat, August 7 – 11, 2019.
We have arrived, we are home

Địa chỉ /Address: _____ Điện thoại/Telephone: _____

Email: _____

Họ Last name	Tên lót Middle	Tên First	Pháp Danh Dharma name	Tuổi Age	Nam/Nữ Gender	Phòng/Lều* Housing Type
1.						
2.						
3.						
4.						
5.						
6.						

(Nếu nhiều hơn 6 người, xin dùng phiếu ghi danh khác / If more than 6 persons, please use additional form)

*Những vị muốn ở lều xin đem lều theo / Please bring your own tent if tenting.

Tên người liên lạc trường hợp khẩn cấp _____ Điện thoại _____
Emergency Contact : _____ Phone: _____

LIABILITY WAIVER: By signing below, I/we acknowledge my/our voluntary participation in the 'Mindfulness Retreat' held at Deer Park Monastery from 08/07/19 to 08/11/19. I/we agree to assume full responsibility for any accidents, injuries, or illnesses that may occur to me/us during this time. I do also agree to waive all claims towards instructors and organizers of said retreat, for all injuries, claims, cause of actions whether known to me in the past, present, and future.

Chữ ký của mỗi người ghi danh (Đơn thiếu chữ ký sẽ không hợp lệ) / Signatures of retreatants.

1. _____ 2. _____ 3. _____
4. _____ 5. _____ 6. _____

Ngày/Date: _____

Cách thức đóng lệ phí Payment Method:	<input type="checkbox"/> Mastercard <input type="checkbox"/> Visa <input type="checkbox"/> Discover <input type="checkbox"/> American Express <input type="checkbox"/> Check No: _____
Card number: (Số thẻ)	Exp date: (Ngày hết hạn)
Cardholder's name and address: (Tên và địa chỉ)	Signature: (Chữ ký)

Ngân phiếu xin ghi / Please write check payable to: Deer Park Monastery
và gửi về / and mail to: Tu Viện Lộc Uyển / Khóa Tu Tiếng Việt 2019
2499 Melru Lane, Escondido, CA 92026

Nếu không thể tham dự khóa tu như dự định, xin quý vị hoan hỷ thông báo cho Văn Phòng trước ngày 05 tháng 08, 2019 để
tiện việc sắp xếp chỗ cho các thiền sinh khác.

If you are unable to attend the retreat, please notify the office before August 05, 2019.

Cho Ban Văn Phòng/For Office Use Only:	Ngày nhận/Date received: _____	/2019
	Ngày gửi /Confirmation sent date: _____	/2019